



**AUSTRO
HUNGARIAN
BUSINESS
COUNCIL**

BEITRITTSERKLÄRUNG	BELÉPÉSI NYILATKOZAT
zum Verein	a következő egyesületbe:
AUSTRO HUNGARIAN BUSINESS COUNCIL	Osztrák-Magyar Üzleti Tanács
mit Sitz in H-1125 Budapest, Béla király út 27/C., 1. Stock	székhelye: 1125 Budapest, Béla király út 27/C., 1. emelet

1. Name / Név:

2. Firma / Cég:

3. Mitarbeiteranzahl in Ungarn / Alkalmazotti létszám Magyarországon összesen:

4. Titel, Funktion / Cím, beosztás:

5. Adresse / Cím:

6. Tel.: Fax:

7. Mobil: E-mail:

8. Geschäftsgegenstand meines / unseres Unternehmens / Vállalatom tevékenységi köre:

.....

9. Aufgaben / Tätigkeit, welche der Erfüllung des Vereinszweckes besonders dienlich sind /
Feladatok/ tevékenységek, amelyek különösen szolgálni tudják az egyesület céljainak elérését:

.....

.....

.....

AUSTRO HUNGARIAN BUSINESS COUNCIL

Cím: 1125 Budapest, Béla király út 27/C..1. emelet

Telefon: +36-1/769-6124; +36-70/433-0387

E-mail: info@ahbc.hu



10. Rechnungsadresse und Steuernummer / Számlázási cím és adószám:

11.

Der/Die oben angeführte erklärt, mit dem Datum der Unterfertigung der Beitrittserklärung der Verein „**Austro Hungarian Business Council**“, mit Sitz in H-1125 Budapest, Béla király út 27/C., 1. Stock, als ordentliches Mitglied im Rahmen der geltenden Statuten beizutreten. Über die Ziele des Vereins, dessen Statuten, dessen Erhalt ich mit dieser Erklärung bestätige, sowie der Vereinsorgane wurde ich bereits informiert.

A fent megnevezett kijelentem, hogy az „**Oszták-Magyar Üzleti Tanács**“, székhelye: 1125 Budapest, Béla király út 27/C., 1. emelet. belépési nyilatkozata aláírásának időpontjában az érvényes alapszabály értelmében rendes tagként belépek az egyesületbe. Az egyesület céljairól, alapszabályáról – amelynek átvételét ezzel a nyilatkozattal igazolom –, valamint az egyesület szerveiről már tájékoztattak.

Sobald der Vorstand des Vereins seine Zustimmung zum Vereinsbeitritt beschlossen hat, verpflichte(n) ich(wir) mich(uns), die Statuten einzuhalten und den Mitgliedsbeitrag für das laufende Geschäftsjahr auf das Vereinskonto unverzüglich zu überweisen und für die folgenden Geschäftsjahre jeweils zum Jahresbeginn.

Amennyiben az egyesület választmánya jóváhagyja az egyesületbe való belépést, kötelezettséget válllok (vállalunk) arra, hogy az alapszabályt betartom (betartjuk), valamint a folyó üzleti évre vonatkozó tagdíjat haladéktalanul, a következő üzleti évekre vonatkozó tagdíjat pedig mindig az év elején átutalom (átutaljuk) az egyesület számlaszámára.

Jahresmitgliedsbeitrag / Éves tagdíj (Basic Fee / alapdíj)		100 EUR	30.000 HUF
Pro Arbeitnehmer im Betrieb / A vállalat munkavállalóinak létszáma után	1 - 500 Mitarbeiter / munkatárs	3 EUR	1.000 HUF
	501 - 1.000 Mitarbeiter / munkatárs	2 EUR	600 HUF
	1.001 - 5.000 Mitarbeiter / munkatárs	1 EUR	300 HUF
	ab 5.001 Mitarbeiter / munkatárstól	0,5 EUR	150 HUF

Der Jahresmitgliedsbeitrag ist mit 1,5 Mio. HUF (5.000 EUR) pro Jahr und Unternehmen maximiert. / Az éves tagdíj vállalatonként 1,5 millió HUF (5.000 EUR) összegben maximalizálásra került.

12.

Konto Nr. / Számlaszám: Osztrák-Magyar Üzleti Tanács

Erste Bank Hungary Zrt. (1138 Budapest, Népfürdő u. 24-26.):

- HUF IBAN: HU13 11600006 00000000 81229435
- EUR IBAN: HU85 11600006 00000000 81229497
- SWIFT: GIBAHUHB

Oberbank AG (1062 Budapest, Váci út 1-3.):

- HUF IBAN: HU26 18400010 10000506 10128365
- EUR IBAN: HU27 18400010 10000506 10128444
- SWIFT: OBKLUHUB

Raiffeisen Bank Zrt. (1054 Budapest, Akadémia u. 6.):

- HUF IBAN: HU07 12011265 01642753 00100003
- EUR IBAN: HU83 12011265 01642753 00200000
- SWIFT: UBRTHUHB

UniCredit Bank Hungary Zrt. (1054 Budapest, Szabadság tér 5-6.):

- HUF IBAN: HU73 1091 8001 0000 0101 3256 0000
- SWIFT: BACXHUHB

Hiermit erkläre ich mich bereit, die Ziele des AUSTRO HUNGARIAN BUSINESS COUNCIL zu fördern und zu unterstützen, sowie den Mitgliedsbeitrag termingerecht zu begleichen.

Die Satzung wurde mir bekannt gemacht.

Ezúton nyilatkozom, hogy az Osztrák-Magyar Üzleti Tanács céljait segítem és támogatom, valamint a tagdíjat határidőre kiegyenlítem.

Az Alapszabály pontjait megismertem.

Datum:

(Unterschrift / Aláírás – Stempel / Pecsét)

GDPR / Általános Adatvédelmi Rendelet:

Bin einverstanden, dass unsere Daten gespeichert werden und ich außerdem im Rahmen der wechselseitigen Wirtschaftsbeziehungen mit dem AUSTRO HUNGARIAN BUSINESS COUNCIL auch mit der Weiterleitung von Informationen und dem Erhalt von Zuschriften einverstanden bin. / Egyetértek azzal, hogy az adatainkat tárolják, valamint ezenkívül a beleegyezésemet adom az Osztrák-Magyar Üzleti Tanács kölcsönös gazdasági kapcsolatainak keretein belül az információk továbbításához és ajánlások, levelek kézbesítéséhez.

AUSTRO HUNGARIAN BUSINESS COUNCIL

Cím: 1125 Budapest, Béla király út 27/C..1. emelet

Telefon: +36-1/769-6124; +36-70/433-0387

E-mail: info@ahbc.hu